

**KOMISSION ASETUS (EY) N:o 294/96,  
annettu 15 päivänä helmikuuta 1996,  
hedelmä- ja vihannesalan vientitukien vahvistamisesta annetun asetuksen (EY)  
N:o 1489/95 muuttamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon hedelmä- ja vihannesalan yhteisestä markkinajärjestelystä 18 päivänä toukokuuta 1972 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 1035/72<sup>(1)</sup>, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 1363/95<sup>(2)</sup>, ja erityisesti sen 26 artiklan 11 kohdan,

sekä katsoo, että

komission asetuksessa (EY) N:o 1489/95<sup>(3)</sup>, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 3019/95<sup>(4)</sup>, vahvistetaan määrät, joille saa hakea muita kuin osana elintarvikkeäpuha haettavia vientitodistuksia,

nykyisten markkinasuuntausten vuoksi olisi muutettava nykyisten ja tulevien kausien osalta säädettyjä määriä,

hedelmä- ja vihannesalan vientitukien soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä 28 päivänä kesäkuuta 1995 annetussa komission asetuksessa (EY) N:o 1488/

95<sup>(5)</sup>, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2702/95<sup>(6)</sup>, säädetään tekijöistä, joiden perusteella vientitodistuksia mahdollisesti saavat määrät vahvistetaan; avoimuuden vuoksi on tarpeen saattaa toimijoiden tietoon näiden määrien nykyinen tilanne, ja

tässä asetuksessa säädetty toimenpiteet ovat hedelmien ja vihannesten hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

*1 artikla*

Korvataan asetuksen (EY) N:o 1489/95 liitteet I ja II vastaavasti tämän asetuksen liitteillä I ja II.

*2 artikla*

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 15 päivänä helmikuuta 1996.

*Komission puolesta*

Franz FISCHLER

*Komission jäsen*

<sup>(1)</sup> EYVL N:o L 118, 20.5.1972, s. 1

<sup>(2)</sup> EYVL N:o L 132, 16.6.1995, s. 8

<sup>(3)</sup> EYVL N:o L 145, 29.6.1995, s. 75

<sup>(4)</sup> EYVL N:o L 314, 28.12.1995, s. 65

<sup>(5)</sup> EYVL N:o L 145, 29.6.1995, s. 68

<sup>(6)</sup> EYVL N:o L 280, 23.11.1995, s. 30

## LIITE I

## "LIITE I

## Tuen ennakkovahvistuksen sisältävien todistusten myöntämiseksi määrätystä luvuista ja määristä

Tuote	Tuotekoodi	Kohde- koodi (1)	Tuki (2) (ecuina netto- tonnia kohti)	Todistusten myöntämiskausittain määrätty määrät (tonneina)			
				Todistusten myöntämis- kuukausi	Tammikuu/ helmikuu 1996	Maaliskuu/ huhtikuu 1996	Toukokuu/ kesäkuu 1996
				Hakemusten jättämiskausi	3.1.— 22.2.1996	23.2.— 23.4.1996	24.4.— 21.6.1996
Tomaatit	0702 00 15 100 0702 00 20 100 0702 00 25 100 0702 00 30 100 0702 00 35 100 0702 00 40 100 0702 00 45 100 0702 00 50 100	F	41,3		1 397	15 236	13 095
Kuorettomat mantelit	0802 12 90 000	F	88,9		136	315	419
Kuorelliset hasselpähkinät	0802 21 00 000	F	103,8		10	9	12
Kuorettomat hasselpähkinät	0802 22 00 000	F	200,2		731	589	662
Kuorelliset saksanpähkinät	0802 31 00 000	F	128,7		13	5	1
Appelsiinit	0805 10 01 200 0805 10 05 200 0805 10 09 200 0805 10 11 200 0805 10 15 200 0805 10 19 200 0805 10 21 200 0805 10 25 200 0805 10 29 200 0805 10 32 200 0805 10 34 200 0805 10 36 200 0805 10 42 200 0805 10 44 200 0805 10 46 200 0805 10 51 200 0805 10 55 200 0805 10 59 200 0805 10 61 200 0805 10 65 200 0805 10 69 200	A C	101,0		61 766	47 565	10 547
Sitruunat	0805 30 20 100 0805 30 30 100 0805 30 40 100	F	124,0		18 080	16 203	10 885
Syötäväksi tarkoitetut viinirypäleet	0806 10 21 200 0806 10 29 200 0806 10 30 200 0806 10 40 200 0806 10 50 200 0806 10 61 200 0806 10 69 200	F	44,5			780	

Tuote	Tuotekoodi	Kohde- koodi (*)	Tuki (?) (ecuina netto- tonnia kohti)	Todistusten myöntämiskausittain määrät (tonneina)			
				Todistusten myöntämis- kuukausi	Tammikuu/ helmikuu 1996	Maaliskuu/ huhtikuu 1996	Toukokuu/ kesäkuu 1996
				Hakemusten jättämiskausi	3.1.— 22.2.1996	23.2.— 23.4.1996	24.4.— 21.6.1996
Omenat	0808 10 51 910 0808 10 53 910 0808 10 59 910 0808 10 61 910 0808 10 63 910 0808 10 69 910 0808 10 71 910 0808 10 73 910 0808 10 79 910 0808 10 92 910 0808 10 94 910 0808 10 98 910	A B D	73,5		7 531	14 492	4 999
Persikat ja nektariinit	0809 30 11 100 0809 30 19 100 0809 30 21 100 0809 30 29 100 0809 30 31 100 0809 30 39 100 0809 30 41 100 0809 30 49 100 0809 30 51 100 0809 30 59 100	E	45,9			332	1 054

(\*) Määräpaikkakoodit ovat seuraavat:

- A: Norja, Islanti, Grönlanti, Puola, Unkari, Romania, Bulgaria, Albania, Viro, Latvia, Liettua, Armenia, Azerbaidžan, Valko-Venäjä, Georgia, Kazakstan, Kirgisia, Moldova, Venäjä, Tadžikistan, Turkmenistan, Uzbekistan, Ukraina, Bosnia ja Hertsegovina, Kroatia, Slovenia, entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia ja Malta.
- B: Färsaaret, Afrikan valtiot ja alueet lukuun ottamatta Etelä-Afrikkaa, Arabian niemimaan valtiot [Saudi-Arabia, Bahrain, Qatar, Oman, Arabiemiirikunnat (Abu Dhabi, Dubai, Sharjah, Ajman, Umm al Qaiwain, Ras al Khaimah ja Fujairah), Kuwait ja Jemen], Syyria, Iran, Jordania, Bolivia, Brasilia, Venezuela, Peru, Panama, Ecuador ja Kolumbia.
- C: Sveitsi, Tšekki, Slovakia.
- D: Hongkong, Singapore, Malesia, Indonesia, Thaimaa, Taiwan, Papua-Uusi-Guinea, Laos, Kambodža, Vietnam, Uruguay, Paraguay, Argentiina, Meksiko ja Costa Rica.
- E: Kaikki muut määrämaat paitsi Sveitsi.
- F: Kaikki määrämaat.

(?) Vientitukea Jugoslavian liittotasavaltaan (Serbia ja Montenegro) voidaan myöntää ainoastaan asetuksessa (ETY) N:o 990/93 säädetyt edellytyksiä noudattaen."

## LIITE II

## "LIITE II

## Tuen ennakkovahvistuksen sisältävien todistusten myöntämiseksi määrätyistä luvuista ja määristä

Tuote	Tuotekoodi	Kohde- koodi ( <sup>1</sup> )	Tuki (%) (ecuina netto- tonnia kohti)	Todistusten myöntämiskausittain määrätyt määrät (tonneina)		
				Tammikuu/ helmikuu 1996	Maaliskuu/ huhtikuu 1996	Toukokuu/ kesäkuu 1996
Tomaatit	0702 00 15 100 0702 00 20 100 0702 00 25 100 0702 00 30 100 0702 00 35 100 0702 00 40 100 0702 00 45 100 0702 00 50 100	F	41,3		12 558	13 095
Kuorettomat mantelit	0802 12 90 000	F	88,9	180	315	419
Kuorelliset hasselpähkinät	0802 21 00 000	F	103,8	10	9	12
Kuorettomat hasselpähkinät	0802 22 00 000	F	200,2	731	589	662
Kuorelliset saksanpähkinät	0802 31 00 000	F	128,7	13	5	1
Appelsiinit	0805 10 01 200 0805 10 05 200 0805 10 09 200 0805 10 11 200 0805 10 15 200 0805 10 19 200 0805 10 21 200 0805 10 25 200 0805 10 29 200 0805 10 32 200 0805 10 34 200 0805 10 36 200 0805 10 42 200 0805 10 44 200 0805 10 46 200 0805 10 51 200 0805 10 55 200 0805 10 59 200 0805 10 61 200 0805 10 65 200 0805 10 69 200	A C	101,0	51 027	22 898	10 545
Sitruunat	0805 30 20 100 0805 30 30 100 0805 30 40 100	F	124,0	9 355	13 503	10 885
Syötäväksi tarkoitetut viinirypäleet	0806 10 21 200 0806 10 29 200 0806 10 30 200 0806 10 40 200 0806 10 50 200 0806 10 61 200 0806 10 69 200	F	44,5		781	

Tuote	Tuotekoodi	Kohde- koodi ( <sup>1</sup> )	Tuki ( <sup>2</sup> ) (ecuina netto- tonnia kohti)	Todistusten myöntämiskausittain määrätyt määrät (tonneina)		
				Tammikuu/ helmikuu 1996	Maaliskuu/ huhtikuu 1996	Toukokuu/ kesäkuu 1996
Omenat	0808 10 51 910 0808 10 53 910 0808 10 59 910 0808 10 61 910 0808 10 63 910 0808 10 69 910 0808 10 71 910 0808 10 73 910 0808 10 79 910 0808 10 92 910 0808 10 94 910 0808 10 98 910	A B D	73,5		10 131	6 699
Persikat ja nektariinit	0809 30 11 100 0809 30 19 100 0809 30 21 100 0809 30 29 100 0809 30 31 100 0809 30 39 100 0809 30 41 100 0809 30 49 100 0809 30 51 100 0809 30 59 100	E	45,9		331	

(<sup>1</sup>) Määräpaikkakoodit ovat seuraavat:

- A: Norja, Islanti, Grönlanti, Puola, Unkari, Romania, Bulgaria, Albania, Viro, Latvia, Liettua, Armenia, Azerbaidžan, Valko-Venäjä, Georgia, Kazakstan, Kirgisia, Moldova, Venäjä, Tadžikistan, Turkmenistan, Uzbekistan, Ukraina, Bosnia ja Hertsegovina, Kroatia, Slovenia, entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia ja Malta.
- B: Färsaaret, Afrikan valtiot ja alueet lukuun ottamatta Etelä-Afrikkaa, Arabian niemimaan valtiot [Saudi-Arabia, Bahrain, Qatar, Oman, Arabiemiirikunnat (Abu Dhabi, Dubai, Sharjah, Ajman, Umm al Qaiwain, Ras al Khaimah ja Fujairah), Kuwait ja Jemen], Syyria, Iran, Jordania, Bolivia, Brasilia, Venezuela, Peru, Panama, Ecuador ja Kolumbia.
- C: Sveitsi, Tšekki, Slovakia.
- D: Hongkong, Singapore, Malesia, Indonesia, Thaimaa, Taiwan, Papua-Uusi-Guinea, Laos, Kambodža, Vietnam, Uruguay, Paraguay, Argentiina, Meksiko ja Costa Rica.
- E: Kaikki muut määrämaat paitsi Sveitsi.
- F: Kaikki määrämaat.

(<sup>2</sup>) Vientitukea Jugoslavian liittotasavaltaan (Serbia ja Montenegro) voidaan myöntää ainoastaan asetuksessa (ETY) N:o 990/93 säädettyjä edellytyksiä noudattaen."